

**Zeitschrift:** Tagblatt des Grossen Rates des Kantons Bern  
**Herausgeber:** Grosser Rat des Kantons Bern  
**Band:** - (1983)

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Inhaltsverzeichnis

## zum Tagblatt des Grossen Rates des Kantons Bern für das Jahr 1983

---

### Allgemeines

Kreisschreiben .....	1, 337, 567, 867
Präsidialansprachen .....	2, 338, 568, 788, 868
Eintritt neuer Mitglieder in den Rat .....	339, 869
Ergebnisse kantonaler Volksabstimmungen ..	3, 339, 569
Volksbeschluss betreffend die Umfahrungen Ranflüh und Bahnhof Zollbrück; Erwahrung .....	994
Ergebnis der Volksabstimmung im Amtsbezirk Laufen vom 11. September 1983 .....	870
Ergebnisse der Ständeratswahlen vom 23. Oktober 1983 .....	870
Fristverlängerung für die Beantwortung parlamentarischer Vorstösse .....	570, 872
Abstimmungsbeschwerden von Andreas Reist, Ramsei, und Bruno Heiniger, Zollbrück, gegen den Volksbeschluss betreffend die Umfahrungen Ranflüh und Bahnhof Zollbrück .....	15, 20
Verschiedene Strafanzeigen und Klagen/Beschwerden von Raoul Nicolet, Tramelan .....	21
Ermächtigungsverfahren nach Artikel 44 Beamten gesetz .....	872
Erklärungen zur Gesamtrevision der bernischen Bildungsgesetzgebung .....	1156
Petition gegen den Ausbau der Grauholzautobahn ..	1202
Verabschiedung von Dr. Hermann Böschenstein, Simultanübersetzer des Grossen Rates .....	1134
Bestellung von Kommissionen .....	70, 417, 786, 1251
Eingänge parlamentarischer Vorstösse .....	330, 560, 858, 1252

### Gesetze

Gesetz über die konzessionierten Transportunternehmen (Änderung)	
Zweite Lesung .....	36
Gemeindegesetz und Gesetz über die Organisation des Kirchenwesens (Änderung)	
Zweite Lesung .....	265
Gesetz über die Vorführung von Filmen (Änderung)	
Bestellung der Kommission .....	70
Erste Lesung .....	537, 542
Zweite Lesung .....	599, 601
Gesetz über den Rebbau	
Bestellung der Kommission .....	417
Erste Lesung .....	689
Zweite Lesung .....	943
Gesetz über Familienzulagen in der Landwirtschaft	
Bestellung der Kommission .....	417
Erste Lesung .....	750, 753
Zweite Lesung .....	967
Kindergartengesetz	
Bestellung der Kommission .....	417
Erste Lesung .....	793, 805
Zweite Lesung .....	1152
Gesundheitsgesetz	
Bestellung der Kommission .....	417
Erste Lesung .....	1092, 1095, 1114, 1131, 1135
Gesetz über die direkten Staats- und Gemeindesteuer (Änderung)	
Bestellung der Kommission .....	787
Erste Lesung .....	947, 956, 982, 993, 995
	1012, 1024, 1043, 1058
Gesetz über die Fürsprecher	
Bestellung der Kommission .....	787
Erste Lesung .....	887, 889
Gesetz über Spitäler und Schulen für Spitalberufe (Änderung)	
Bestellung der Kommission .....	787, 1251
Baugesetz	
Bestellung der Kommission .....	787
Einführungsgesetz zur eidgenössischen Tierschutz gesetzgebung	
Bestellung der Kommission .....	1251
Dekrete	
Dekret betreffend die Errichtung von römisch-katholischen Pfarrstellen	
Bestellung der Kommission .....	70
Beratung .....	446
Dekret betreffend die Errichtung einer Pfarrstelle in der evangelisch-reformierten Kirchgemeinde Wohlen bei Bern	
Bestellung der Kommission .....	70
Beratung .....	446
Dekret betreffend die Organisation der Gerichtsschreiberei und des Betreibungs- und Konkursamtes im Amtsbezirk Aarberg	
Bestellung der Kommission .....	71
Beratung .....	356
Dekret betreffend die Organisation der Gerichtsschreiberei und des Betreibungs- und Konkursamtes im Amtsbezirk Fraubrunnen	
Bestellung der Kommission .....	71
Beratung .....	356
Dekret betreffend die Organisation der Gerichtsschreiberei und des Betreibungs- und Konkursamtes im Amtsbezirk Wangen	
Bestellung der Kommission .....	71
Beratung .....	356
Dekret über die Finanzierung der Ingenieurschulen, Technikerschulen und höheren Fachschulen (Änderung)	
Beratung .....	448
Dekret über den Ausbau der Staatsanwaltschaft	
Bestellung der Kommission .....	418
Beratung .....	582
Dekret über die gewerbsmässigen Tanz- und Unterhaltungsbetriebe sowie das Spielen in Gastgewerbebetrieben	
Bestellung der Kommission .....	418
Beratung .....	601
Dekret über die Organisation der Justizdirektion (Änderung)	
Bestellung der Kommission .....	418
Beratung .....	583
Dekret über die Organisation der Finanzdirektion (Änderung)	
Bestellung der Kommission .....	418
Beratung .....	719
Dekret über die Organisation der Baudirektion (Änderung)	
Bestellung der Kommission .....	418
Beratung .....	647, 656

Dekret über die Organisation der Volkswirtschaftsdirektion (Änderung)		816
Bestellung der Kommission .....	787	730
Beratung .....	970	700
Dekret über die Organisation der Verkehrs-, Energie- und Wasserwirtschaftsdirektion (Änderung)		789
Bestellung der Kommission .....	418, 787	644
Beratung .....	1220	777
Dekret über die Gebühren des Grossen Rates und des Regierungsrates .....	881	585
Dekret betreffend den Tarif in Strafsachen .....	907, 908	704
Dekret betreffend den Tarif über die Gerichtsgebühren in Zivilprozesssachen .....	909	697, 699
Dekret betreffend die Gebühren des Verwaltungs- und Versicherungsgerichts .....	909	594
Dekret über die Beiträge des Staates an die Kosten des Zivilschutzes (Änderung) .....	910	610
Dekret über die Besteuerung der Strassenfahrzeuge (Änderung) .....	921, 930	839
Dekret über die Finanzierung der Ingenieurschulen, Technikerschulen und höheren Fachschulen (Änderung) .....	974	765, 766
Dekret über die Subventionierung von Schulanlagen (Änderung) .....	1174	581
Dekret über die Beiträge des Staates an Orts- und an Regionalplanungen sowie an die Baulanderschliessung und über den Planungsfonds (Planungsförderungsgesetz) (Änderung) .....	1195	587
Dekret über die Wassernutzungsabgaben und -gebühren (Änderung) .....	1226	587
Dekret über die Staatsbeiträge an die Abwasser- und Abfallbeseitigung sowie die Wasserversorgung (Änderung) .....	1232	732
Dekret über Musikschulen und Konservatorien		
Bestellung der Kommission .....	787	
Beratung .....	1158, 1169	
Dekret über die Aufwendungen des Staates für Spitäler sowie über die Lastenverteilung gemäss dem Spitalgesetz (Spitaldekret) (Änderung)		
Bestellung der Kommission .....	787, 1251	
Dekret über die Teuerungszulagen (Änderung)		
Bestellung der Kommission .....	1251	
<b>Grossratsbeschlüsse</b>		
Grossratsbeschluss betreffend Vernehmlassung zu einem Lager für angereichertes Uran im EIR in Würenlingen (Rahmenbewilligungsgesuch) .....	47	
Grossratsbeschluss betreffend Vernehmlassung zur Erweiterung des Zwischenlagers für radioaktive Abfälle im Kernkraftwerk Mühleberg (Bau- und Betriebsgesuch) .....	37, 39	
Grossratsbeschluss betreffend die Gesetzesinitiative «Für eine freie Schulwahl» .....	4, 237	
Grossratsbeschluss betreffend die Wohnbauinitiative der Sozialdemokratischen Partei des Kantons Bern .....	418, 760	
Geschäftsordnung für den Grossen Rat (Änderung) .....	94, 107, 124, 140, 143, 157	
Staatsvoranschlag für das Jahr 1984 .....	1069, 1077	
<b>Berichte</b>		
Bericht über die Richtlinien der Regierungspolitik der Jahre 1983–1986 .....	339	
Bericht betreffend Motion Kirchhofer .....	419	
Entlastungsprogramm .....	418, 873	
<b>Verwaltungs- und Jahresberichte für 1982</b>		
<b>Staatsrechnung 1982</b>		
Präsidialverwaltung .....	570	
Baudirektion .....	669	
Erziehungsdirektion .....		816
Finanzdirektion .....		730
Forstdirektion .....		700
Fürsorgedirektion .....		789
Gemeindedirektion .....		644
Gesundheitsdirektion .....		777
Justizdirektion .....		585
Kirchendirektion .....		704
Landwirtschaftsdirektion .....		697, 699
Militärdirektion .....		594
Polizeidirektion .....		610
Verkehrs-, Energie- und Wasserwirtschaftsdirektion .....		839
Volkswirtschaftsdirektion .....		765, 766
Obergericht .....		581
Verwaltungs- und Versicherungsgericht .....		587
Rekurskommission .....		587
Staatsrechnung .....		732
<b>Nachkredite</b>		
Präsidialverwaltung .....		22, 345, 882
Gerichtsverwaltung .....		307, 360
Baudirektion .....		266, 407, 670, 1190
Erziehungsdirektion .....		238, 511, 821, 1174
Finanzdirektion .....		179, 377, 734, 959
Forstdirektion .....		442, 945
Fürsorgedirektion .....		228, 505, 790
Gesundheitsdirektion .....		220, 478, 778, 1144
Justizdirektion .....		307, 360, 587, 910
Kirchendirektion .....		448
Landwirtschaftsdirektion .....		322, 431, 944
Militärdirektion .....		321, 365, 596, 917
Polizeidirektion .....		258, 554, 616, 939
Direktion für Verkehr-, Energie- und Wasserwirtschaft .....		53, 351, 840
Volkswirtschaftsdirektion .....		213, 448, 770, 972
<b>Wahlen</b>		
Ein Ersatzmitglied des Obergerichts .....		143
Ein Mitglied der Rekurskommission .....		143
Ein nebenamtlicher Fachrichter am Jugendgericht Seeland .....		143
Präsident des Grossen Rates .....		441
Erster und zweiter Vizepräsident des Grossen Rates .....		441
Sechs Stimmenzähler des Grossen Rates .....		441
21 Mitglieder der Energiekommission .....		442
Präsident des Regierungsrates .....		441
Vizepräsident des Regierungsrates .....		441
Ein kaufmännisches Mitglied des Handelsgerichts für den alten Kantonsteil .....		442
Präsident des Jugendgerichts Emmental-Oberaargau .....		442
Ein nebenamtlicher Fachrichter am Jugendgericht Seeland .....		442
Ein kaufmännisches Mitglied des Handelsgerichts für den alten Kantonsteil .....		740
<b>Motionen</b>		
Aeberhard. Kantonale Beamte: Vereinheitlichung der Altersgrenze .....		382
von Allmen. Übernahme der Gemeindestrasse Lauterbrunnen bis Stechelberg durch den Kanton .....		423
Augsburger. Kopfbeitrag der Gemeinden für das Fürsorgewesen .....		233
Augsburger. Betriebsbeitrag an das Stadttheater Bern für die Spielzeit 1984/85 .....		520
Augsburger. Neuregelung der Trägerschaft und Finanzierung des Berner Stadttheaters .....		825
Bärtschi (Bern). Freiwillige Arbeitszeitverkürzung beim Staatspersonal .....		390, 393
Bärtschi (Bern), Kleine Revision des Universitätsge setzes .....		514

Bärtschi (Bern). NMR-Anlagen im Kanton Bern .....	779	Lutz Hans-Rudolf. Zeitlich begrenzter Personaleinstellungsstopp .....	396
Beiner. Nach Alter abgestufte Kinderzulagen .....	462	Lutz Hans-Rudolf. Konzept für Strassenverkehrssicherheit .....	554
Berthoud. Asylgesuche: beschleunigtes Verfahren ..	555	Matter. Vertretung der Mieter vor Mietamt .....	588
Bhend. Grauholzautobahn .....	1202	Meier (Gümligen). Verfahren im Bereich des Konsumentenschutzes .....	592
Bieri. Helikopter-Skifahren im Gebirge .....	842	Neuenschwander. Teuerungsausgleich für das Staatspersonal .....	191, 192
Biffiger. Gleichstellung von Mietern und Eigenheim- oder Eigentumswohnungsbesitzern im Steuerrecht	399	Ory. Elektronisches Informationssystem PLASTA ...	461
Boehlen. Besoldung der Kindergartenrinnen und von Lehrerinnen .....	821	Ory. Die Universität und die Volksgemeinschaft ...	512, 514
Brand. Blindgängertod in Schiessgelände .....	917	Reinhard. Schaffung von Arbeitsplätzen für eingliederungsfähige Behinderte in öffentlichen Verwaltungen und Betrieben des Kantons Bern .....	180
Bühler. Kantonsbeiträge an Krankenversicherungsprämien von Personen mit bescheidenem Einkommen	774	13 Reinhard. Steuererlass für behinderte Motorfahrzeughalter .....	939
Büschi. Fischerei in der Sense .....	442	Rentsch (Burgdorf). Erhöhung der Steuerabzüge für Zuwendungen von 5 auf 10 Prozent .....	394
Droz. Sofortige und operationelle Krisenbekämpfung im Südjura .....	276	457 Rentsch (Pieterlen). «Spitalzehntel» ab 1986 .....	481
Droz. Staatsstrasse Moutier–Tavannes, Dringlichkeit des Ausbaus der Strecke Court–Sorvilier .....	457	Ruf. 1. August als öffentlicher Feiertag .....	258
Droz. Schaffung eines Schweizerischen Werkzeugmaschinen-Forschungszentrums in Moutier .....	960	Ruf. Aula der Universität Bern: Freilegung des Wandbildes von Walter Clénin .....	284
Droz. Steuerabzüge für Beiträge an die Kranken- und Unfallversicherung .....	345	Ruf. Flut von Asylgesuchen; Verschärfung der geltenden Asylgesetzgebung .....	619
Dysli. Standesinitiative für einen besseren Abstimmungsmodus bei Initiative und Gegenvorschlag ..	277	Ruf. Verschärfung der Voraussetzungen für die Erteilung des Kantons- und Gemeindebürgerrechts an Ausländer .....	627
Egli. Richtlinien für den Um- und Ausbau von Weidhäusern .....	385	514 Ruf. Abschaffung der studentischen Zwangskörperschaft an der Universität Bern .....	835
Feldmann. Kantonale Politik an Radio und Fernsehen	1177	289 Rychen (Affoltern). Aufsicht über die Schulen, welche vom Staat geführt oder in wesentlichem Umfang subventioniert werden, und über Privatschulen, welche gemäss Gesetz der Bewilligungspflicht unterstellt sind .....	242
Feldmann. Sparprogramm .....	310	Rychen (Affoltern). Asylgewährungspraxis des Bundes .....	619
Gallati. Teilrevision Universitätsgesetz .....	166	1177 Rychen (Lyss). Revision des Organisationsdecretes der Erziehungsdirektion .....	1177
Gsell. Fest der Einheit in Moutier .....	213	221 Schärer. Periodische Berichterstattung des Regierungsrates über sozial und konjunkturell bedingte Förderungsinstrumente des Kantons .....	215
Gugger Fritz. Erhaltung von Arbeitsplätzen .....	22	281 Schärer. Anpassung und steuerliche Erfassung der Eigenmietwerte .....	197
Hamm. Abklärung der gesamtwirtschaftlichen Nutzen und Kosten der Wabern-Untertunnelung .....	468, 491	429 Schärer. Briefliche Stimmabgabe für jedermann .....	347
Hamm. Revision des Dekretes über die Organisation der Erziehungsdirektion .....	289	1176 Schärer. Gegen den Ausbau des Militärschiessplatzes Gurnigel-Gantrisch .....	365
Hari. Einschränkung des Verkaufs von Gewalt- und Pornodarstellungen in Videokassetten .....	307, 309	292 Schärer. Einberufung einer ausserordentlichen Bundesversammlung .....	577
Hegi. Bodenschwund im Seeland .....	310	292 Schärer. Revision des Einführungsgesetzes zum KUVG mit dem Ziel einer Prämierermässigung .....	772
Hegi. Kleintechnologische Wirtschaftsförderung .....	166	292 Schärer. Entschiedene Beschleunigung des Radwegkonzeptes und seiner Realisierung .....	682
Hegi. Dentalhygieniker .....	213	362 Schärer. Verbot von Helikopter-Skifahren (Heli-Skiing) im Gebiet der Berner Alpen .....	842
Hegi. Forstrassen .....	221	388 Schärer. Neuregelung der Methadonpraxis im Kanton Bern .....	1147
Hegi. Arbeitslosenstatistik .....	22	962 Schärer. Verzicht auf die Strompreiserhöhung von 10 Prozent der BKW AG .....	1240
Herrmann. Neubau der Hagneckbrücke .....	478	324 Schneider (Hinterkappelen). Beschwerdeinstanz auf dem Gebiet des Beamtenrechts .....	706
Herrmann. Fussgängerunterführung in Studen unerlässlich .....	977	246 Schneider (Ins). Umfahrung der Dörfer Gampelen-Ins-Müntschemier und Verbesserung der Verbindung N1–N5 .....	360
Heynen. Schaffung einer Kommission «Seminar-Universität» .....	281	483 Schürch. Vermehrte Verwendung von einheimischen Holzprodukten in öffentlichen Bauten u.a. ....	420
Jenni. Aufhebung von Artikel 13 des Gesetzes über die Einführung des Schweizerischen Strafgesetzbuches .....	307, 309	Schwab. Aufhebung der Subventionskürzung beim Wald .....	296
Jenni. N 6 Wimmis–Zweisimmen .....	292	Schwarz. Eigenmietwertbesteuerung .....	946
Jenni. Staatsstrasse Wimmis–Zweisimmen .....	292	Schwarz. Projekt SBB für einen neuen Rangierbahnhof Biel-Pieterlen .....	197
Jenni. Verkürzung der Rechtsmittelfrist für die Staatsanwaltschaft im Falle ihrer Abwesenheit anlässlich der erstinstanzlichen Hauptverhandlung im Strafverfahren .....	362	842 Schweizer (Lohnstorf). Schaffung eines Dienst zweiges Jugendorfes .....	841
Jenri. Schaffung einer übersichtlichen Finanzkompetenzordnung .....	388	261 71, 165 Lutz Andreas. Sicherung der Stromversorgung im Kanton ohne weitere Atomkraftwerke nach Leibstadt .....	617
Jenni. Ausdehnung des parlamentarischen Referendum .....	962	Lutz Hans-Rudolf. Steuerliche Begünstigung von Elektroautos .....	
Klopfenstein. Waldsterben .....	324		
Klopfenstein. Fakultative Fächer an höheren Mittelschulen .....	246		
Krebs (Rüeggisberg). Milcheinlieferungen, Ausgleichsmöglichkeit .....	945		
Krebs (Twann). Wandbild in der Aula der Universität .....	284		
Kuffer. Revision des Dekretes über den Fonds zur Krankheitsbekämpfung vom 5. Februar 1979 .....	483		
Leibundgut. Belastung der Anwohner des Flughafens Bern-Belp durch Fluglärm .....	483		
Lutz Andreas. Sicherung der Stromversorgung im Kanton ohne weitere Atomkraftwerke nach Leibstadt .....	842		
Lutz Hans-Rudolf. Steuerliche Begünstigung von Elektroautos .....	261		

Sidler. Einleitung von Energiesparmassnahmen an kantonseigenen Liegenschaften .....	295	Jenni. Vorzeitige Öffnung des Selveparks in Thun .....	744
Steinlin. Nachkredit für den See- und Flussuferfonds .....	180	Jenni. Verursacherprinzip bei der Abfallbeseitigung .....	851
Steinlin. Einführung der 42-Stundenwoche für das Staatspersonal .....	182	Jenni. Berichterstattung der Kantonalbank und der Hypothekarkasse .....	965
Steinlin. Verzögerte Behandlung von Stipendiengesuchen .....	251	Kloetzli. Planung der neuen Strassenverbindung T30 Moutier–Gänsbrunnen; Vernehmlassung der Gemeinden .....	299
Strahm. Radfahrwege auf Strassen mit Benützergefährdung .....	267	Knuchel. NHT: Linienführung Hindelbank–Roggwil .....	849
Strahm. Schutz der Fauna .....	432, 435	Lehmann. Überdachung der Tiefenaustrasse entlang des Tiefenauospitals in Bern .....	430
Strahm. Arbeitslosenversicherungskasse Tavannes: dringliche Massnahmen .....	460	Matter. Kurse für Aktivierungstherapeuten und -therapeutinnen .....	791
Strahm. Neue Strassenverbindung T6 .....	676	Reber (Wynau). «Sanfter Stimmzwang» .....	349
Strahm. Stipendienverordnung .....	1175	Ritschard. Gebühren für Schiffsliegeplätze 1–17 in der Weissenau (Thunersee) .....	635
Strahm. Taktfahrplan Tavannes Richtung La Chaux-de-Fonds .....	1242	Ritschard. Erstellung von Pflegeheimplätzen im Oberland .....	1151
Studer. Gebühren und weitere Abgaben: Anpassung an die Veränderung des Geldwertes .....	387	Ruf. Einführung eines Röntgen-Bestrahlungsausweises .....	223
Studer. Hundetaxe: Anpassung an die Geldwertverhältnisse .....	616	Ruf. Reduktion des Salzverbrauchs auf den bernischen Kantonsstrassen .....	1216
Theiler. Rechenschaftsablage über die Verwendung der Sporttoto- und SEVA-Gelder in der Staatsrechnung .....	632	Rychen (Lyss). Eigentumsförderung .....	399
Theiler. Abschaffung der vier untersten und der vier obersten Lohnklassen im Besoldungsdekret der bernischen Staatsverwaltung .....	736	Schärer. Periodische Anpassung der Eigenmietwerte an die ortsüblichen Mietzinsen .....	399
Theiler. Ermöglichung individueller Arbeitszeitverkürzung und Ferienverlängerung in der kantonalen Verwaltung .....	740	Schärer. Kantonale Auflagen an die neue Inhaberschaft des Privatospitals «Beau-Site» in Bern .....	501
Wahl. Westschweizer Krankenpflegeschule für allgemeine Krankenpflege .....	490	Schläppi. Besteuerung von Kostgeldern .....	745
Zimmermann. Neues Stückgutkonzept der SBB .....	1246	Schmid (Frutigen). Benzinollzuschlag/Anteil Kanton Bern .....	963
Zwygart. Revision der Staatsverfassung Artikel 7 und 9 .....	34	Schmid (Rüti b/Büren). Steuerliche Privilegierung von Spargeldern .....	748
Zwygart. Kiesausbeutung und Naturschutz .....	171	Schneider (Hinterkappelen). Bechränkung des Schuldzinsabzugs als Gegenstück zur Abschaffung der Eigenmietwertbesteuerung .....	399
Zwygart. Verbesserung der Antabus-Behandlung .....	1150	Schwab. Kohlekraftwerk Pratteln als Ersatz für das Kernkraftwerk Kaiseraugst .....	850
<b>Postulate</b>		Seiler. Stimmabstinentz bei kantonalen Volksabstimmungen .....	883
(In Postulate umgewandelte Motionen siehe unter Motionen)		Steiner (Steffisburg). Verwaltungs- und Regiebetriebe des Bundes: Verbleiben bei den Standortgemeinden .....	471
Allenbach. Redimensionierung der projektierten Gemmleitung .....	1249	Steinlin. Ausgleich von Planungsvorteilen .....	207
Augsburger. Fernwärmebezug KKW Mühleberg .....	352	Strahm. Bezeichnung der Grossrättinen in französischer Sprache .....	885
Barben. Planungsverfahren; Industrie- und Gewerbezonen .....	1196	Theiler. Aufrechterhaltung der bedienten SBB-Station Kiesen .....	174
Baumberger (Köniz). Bessere Ferienregelung für Lehrlinge und jugendliche Angestellte des Kanton Bern .....	206	Theiler. Erlass von wirksameren Bestimmungen gegen die Ausbreitung von Einkaufzentren und Supermärkten .....	684
Berthoud. Einbezug der Kulturausgaben in den Lastenausgleich .....	527	Theiler. Forderung nach Militäreinsatz in Kaiseraugst .....	885
Beutler. Massnahmen gegen IBR/IPV-Seuche .....	322	Winistorfer. Fahrzeugprüfung im Amtsbezirk Moutier .....	940
Bieri. Auflagen betreffend Naturschutz und Fischerei bei Gewässerverbauungen und -korrekturen .....	682	Winterberger. Drittes Radioprogramm im Berner Oberland .....	884
Boemle. Förderung von Industriegleisen .....	466	Zwygart. Herabsetzung des Alkoholpromille-Grenzwertes .....	636
Büschi. Medienpolitische Zielvorstellungen .....	22		
Büschi. Information über die persönlichen Vorstöße .....	573		
Dysli. Asylsuchende Flüchtlinge .....	791		
Fehr. Kantonale Beiträge an die Umschulung und Weiterbildung von Arbeitslosen .....	465		
Flück. Abgangsentschädigungen aus der Arbeitslosenversicherung für arbeitslose, rückwanderungswillige Ausländer .....	216		
Flück, Artikel 34 Absatz 1 Buchstabe e des Steuergesetzes: Abzug der Unterhaltskosten vom Einkommen .....	404		
Flück. Abstellplätze für Motorfahrzeuge .....	683		
Flück. Revision Steuergesetz; Mietzins- und Eigenmietwertabzüge .....	964		
Gay-Crosier. Mutterschaftsurlaub .....	210		
Gay-Crosier. Steuerliche Abzugsfähigkeit von Beiträgen an politische Parteien .....	1005		
Haudenschild. Beauftragter für Datenschutz .....	730		
Hegi. Kein obligatorischer FHD .....	371		
Hegi. Fluorzusätze .....	783		
		<b>Interpellationen</b>	
		Allenbach. Bessere Transparenz bei der direkten Vergabe von Projektaufträgen durch den Regierungsrat .....	307
		von Allmen. Möbelmitnahmemarkt neben dem Shoppyland Schönbühl .....	1198
		Ammon. Verwendung von einheimischem Holz .....	303
		Andres. Vermehrte Errichtung von Radwegen .....	302
		Augsburger. Kulturelle Bedeutung des Stadttheaters für den Kanton Bern sowie Neuregelung der Trägerschaft .....	825
		Bär. Verbot von «Brutalo-» und «Horror-Kassetten» .....	310
		Bär. Flugplatzpolitik .....	856
		Bärtschi (Bern). Beziehungen Inselspital/Privatinstitut .....	824
		Bärtschi (Bern). Abbrennen von abgeernteten Getreidefeldern .....	947
		Bärtschi (Heiligenschwendi). Laufental .....	373

Bärtschi (Heiligenschwendi). Berufliche Altersvorsorge in den öffentlichen Spitälern .....	502	Kellerhals. Kornhaus Burgdorf: Schweizerisches Museum und Institut für Volksmusik und Musikinstrumente; Schweizerische Trachtensammlung ..	530
Berthoud. Krankenpflegerinnenschule französischer Sprache in Biel .....	505	Klopfstein. Fakultative Fächer an höheren Mittelschulen .....	1185
Bhend. Nutzung der Abwärme des BEDAG-Datenverarbeitungszentrums .....	406	Kretz. Personalmangel bei der Dienststelle Stipendien .....	244
Bhend. Einhaltung der Geschwindigkeitsvorschriften durch den Schwererverkehr .....	642	Kurt. Dienstleistung 1984 des Geb Inf Rgt 17 .....	919
Bieri. Verkehrsführung im Bereich der Einmündung der Staatsstrasse Konolfingen–Oberdiessbach–Kiesen in die Staatsstrasse Thun–Münsingen–Bern bei Oppligen/Kiesen .....	304	Loeb. Finanzielle Auswirkung parlamentarischer Vorfälle .....	35
Bieri. Säuglings- und Kleinkinderschwimmkurse .....	503	Lüthi. Fischereischorgebiet Nr. 34 an der Sense .....	445
Bieri. Sicherstellung der Berufsberatung .....	775	Lutz Andreas. Öffnungszeiten der Clubwirtschaften ..	774
Bieri. Zulassung motorisierter Hängegleiter .....	854	Lutz Hans-Rudolf. Saurer Regen .....	218
Biffiger. Besteuerung von verbilligtem Wohnraum .....	749	Lutz Hans-Rudolf. Universität Bern: Wandbild von Walter Clénin .....	284
Boemle. Aufsicht über die Gemeindeverwaltung Lengnau .....	645	Lutz Hans-Rudolf. «Novosti»-Affäre .....	641
Brand. Kondukteurloser Zugsverkehr .....	177	Matter. Schutz der Uferlandschaft .....	303
Brand. Lyssbachkorrektion .....	688	Matter. Förderung des biologischen Landbaus durch den Regierungsrat? .....	437
Brugger. Aufrechterhaltung der Tobler-Produktion in Bern .....	776	Matter. Erwerb und Miete von Liegenschaften durch sozialtherapeutische Institutionen .....	510
Brügger. Kiesausbeutung im Mittelland .....	851	Matter. Einen zivilen Zivilschutz .....	597
Bühler. Beziehungen Bern-Jura .....	471, 498, 713	Maurer (Münsingen). Detailverkauf aus staatlichen und dem Lastenausgleich unterstellten Betrieben ..	784
Bühler. Untersuchung der demographischen Bewegung und Gemeindewahlen in Moutier .....	644	Meier (Gümligen). Brutalo-Kassetten .....	310
Büschi. Mietzinserhöhung für Bootsliegeplätze .....	639	Meier (Gümligen). Fusion ASUAG/SSIH .....	776
Droz. Fest der Gemeinden des Berner Jura vom 3. bis 12. September 1982 in Reconvillier .....	179	Meyer (Biel). Weiterbildungsphase in der Lehrerausbildung .....	1184
Droz. Wirkungskraft der Entscheidungen von Regierungsstatthalter F. Hauri .....	314	Ory. Massnahmen zugunsten der Bauwirtschaft im Berner Jura .....	304
Droz. Rechtsprechung des Gerichtspräsidenten von Moutier (R. Lerch) .....	316	Reber (Wynau). Disziplinarverfahren gegen Oberst Otto Grüter .....	920
Droz. Wiederaufflackern der Angelegenheit Flükiger .....	316	Reber (Wynau). Untersuchung im Fall Bernhard Steck .....	980
Droz. Arbeitsbeschaffung in der Gemeinde Moutier .....	478	Rickenbacher. Arbeitsbedingungen der Heimerzieher .....	966
Droz. Angelegenheit Flükiger: falsche Erklärungen von Regierungsrat Peter Schmid, Justizdirektor des Kantons Bern .....	579	Rickenbacher. Dioxin-Zwischenlagerung .....	1244
Droz. Widersprüchliche Erklärungen von Regierungsrat Werner Martignoni, Präsident der Juradelegation .....	579	Ritschard. Information bei militärischen Unfällen .....	321
Droz. Fest der Unité Moutier: ein Verbot des Regierungsstatthalters .....	910	Ritter. IBR/IPV: Zeugnis für Handelsvieh und Ausmerztiere .....	322
Droz. Technisches Defizit der Versicherungskassen des Staatspersonals und der Lehrerschaft des Kantons Bern .....	967	Robert. Umwandlung des Säuglingsspitals Elfennau in ein Chronischkrankenheim .....	226
Droz. Revision der Verordnung über das Stipendienwesen .....	1183	Ruf. Asylbewerber im Kanton Bern .....	263
Dütschler. Mitfinanzierung von Fahrzeugbeschaffungen durch Kanton und Gemeinden für konzessionierte Transportunternehmungen .....	1243	Ruf. Schutz der schweizerischen Arbeitnehmer vor Konkurrenz durch Ausländer/Beschäftigung von Ausländern durch den Kanton Bern .....	476
Dysli. Vergabe von Arbeiten an Armeelastwagen .....	475	Ruf. Sicherheitsmassnahmen in den bernischen Strafanstalten .....	558
Fehr. Unfallversicherung der Lehrerschaft .....	529	Ruf. Einmischung von Baselland in den Laufentaler Meinungsbildungsprozess .....	469
Habegger. Campingplatz auf der St. Petersinsel .....	444	Ruf. Vernehmlassung Revision Taktfahrplan. Änderungsbegehren des Kantons Bern .....	499
Habegger. Ansiedlung von Dienststellen des Bundes in der Stadt Biel .....	978	Ruf. Ausländerkriminalität im Kanton Bern .....	941
Halbeisen. Probernische Propagandakampagne im Laufental .....	715	Rychen (Affoltern). Erweiterung des Staatsstrassen-	1200
Hamm. Zerstörung der Lehrerfortbildung .....	1179	netzes .....	317
Hebeisen. Ausnahmebewilligung für Wohnungseinbauten ausserhalb der Bauzone .....	687	Schärer. Erweiterung des Lagers für radioaktive Abfälle im Kernkraftwerk Mühleberg .....	175
Hegi. BKW: Äusserung des Direktionspräsidenten .....	406	Schärer. Stand der Dauerbetreuung und Rehabilitation von chronisch Drogenabhängigen .....	509
Hegi. Quellensteuer .....	641	Schärer. Helikopterflüge und Heli-Skiing in den Berner Alpen .....	842, 1243
Hegi. Die Rolle bernischer Staatsorgane im Fall Friedrich/Novosti-Press .....	643	Schertenleib. Errichtung eines Waffenplatzes auf dem Tessenberg .....	373
Hegi. Fussgängerschutz auf Staatsstrassen .....	212	Schläppi. Bergbahn Grindelwald-First AG .....	476
Herrmann. Doppelverdienst .....	1245	Schlegel. Naturschutz .....	443
Herrmann. Wo soll der Sondermüll gelagert werden? Hurni (Gurbrü). Kontrollen in der Sondermüll-Depotne Teuftal bei Mühleberg .....	853	Schlegel. Ersigen, Korrektion des Öschbaches .....	686
Hurni (Steffisburg). Militärbetriebe des Bundes .....	471	Schlegel. Kühlöl zu Grosstransformatoren .....	852
Hurni (Steffisburg). Bedarfsprognose für Spital- und Heimpersonal .....	785	Schmid (Rüti b/Büren). Bezeichnung der «Gesetzesinitiative über eine freie Schulwahl» .....	237
Kellerhals. Finanzierung von Investitionen konzessionierter Transportunternehmungen .....	354	Schmidlin. Ortsbildschutz und Denkmalpflege .....	243
		Schneider (Ins). Schwächung der bernischen Wirtschaft durch Abwanderung der Entscheidungszentren .....	979
		Schürch. Eine Million Franken für das Beschäftigungsprogramm der Firma Tornos-Bechler SA in Moutier .....	981

Seiler. Auswirkungen der sog. Schwarzräumung und des Verwendens von Tausalzen .....	306	Moutier; Unterbringung der Bezirksverwaltung; Projektierungskredit .....	267
Stämpfli. Säuglings- und Kleinkinderschwimmkurse .	503	Münsingen; Psychiatrische Klinik; Erneuerung des Zentralbereiches; Projektierungskredit .....	267
Steiner (Utzenstorf). Heilpädagogisches Seminar .	1182	Koppigen/Oeschberg; Neubau eines Büro- und Lehrgebäudes für die Kantonale Zentralstelle für Obstbau, die Schweizerische Zentrale für Obstbau, die Schweizerische Zentralstelle für Gemüsebau sowie für Dienste des Verbandes Schweizerischer Gärtnermeister; Kredit und Verpflichtungskredit .....	
Steinlin. Verzögerte Behandlung von Stipendiengesuchen .....	244	Hondrich; Ausbau eines Unterrichtsraumes und Erweiterung des Parkplatzes .....	415
Steinmann. Firma Greiner AG, Langenthal; Erhaltung der Arbeitsplätze und Sicherstellung der Guthaben der Arbeitnehmer aus der Personalfürsorgestiftung .....	1142	Münsingen; Neubau Werkhofhalle Böslohn .....	417
Theiler. Forststrasse Isenfluh-Sulwald .....	328	Universität; Erweiterungspavillon zum Pathologischen Institut .....	671
Theiler. Gewinne aus dem Grundstückhandel .....	212	Psychiatrische Universitätsklinik; Umstrukturierung des Personalhauses .....	672
Theiler. Begehren der Berner Regierung auf Erlass eines generellen Demonstrationsverbots während der Grossratssessionen vor dem Rathaus .....	576	Bern, Gebäude Speichergasse 8–16; Umbau und Renovation .....	672
Theiler. Überprüfung der N 5 Solothurn–Biel .....	685	Bern, Münstergasse 2 (Justizdirektion); Ausbau und Gebäuderenovation .....	1190
Theiler. Gewässerschutzmassnahmen für das Kur- und Sportzentrum Müren .....	857	Bern, Universität; Hof- und Dachausbau Hochschulstrasse 4 .....	1195
Theiler. Land für die geplante Giftsammelstelle Brügg	1246	Bern, Universität; Neubau Pathologisches Institut und Medizinische Falkutät; Projektierungskredit	1193
Wahli. Staatsstrasse T 6, Teilstück Reconvilier-Tavannes .....	685	Bern, Inselspital; Renovation und Umbauarbeiten für die medizinische Abteilung im Lory-Haus ...	1194
Wenger (Thun). Kriterien für die energetische Sanierung von Altbauten .....	855	Biel, Ingenieurschule Rockhall III, Ausstellungsgebäude; Innenrenovation Gebäude Seevorstadt 105 .....	1193
Winistoerfer. Anbauprämie .....	699	Biel, Ingenieurschule Rockhall II, Architekturabteilung; Aussen- und Innenrenovation Gebäude Seevorstadt 102 B .....	1192
Zürcher (Eggiwil). Landwirtschaftliches Pachtwesen .	438	Biel, Bezirksverwaltungsgebäude Spitalstrasse 20; Projektierungskredit .....	1193
Zürcher (Gwatt). Aufsicht über die Personalvorsorge-Einrichtungen .....	592	Blankenburg, Schloss mit Amthaus und Gefängnis; Renovation .....	1192
<b>Schriftliche Anfragen</b>		Münsingen, Psychiatrische Klinik; Um- und Anbau Gebäude Männer 7 .....	1194
Baumberger (Koppigen). Kommission zur Überwachung der Kernkraftwerke im Kanton Bern .....	564	Prêles; Sanierung von Angestelltenwohnhäusern .	1193
Bhend. Revision des Dekretes über den Minderheitenschutz .....	862	Staatsgebäude; Neu- und Umbauten; Genehmigung von Baukreditabrechnungen ...	266, 415, 1190
Boemle. Ausserparlamentarische Expertenkommision zur Revision des Steuergesetzes .....	565	<b>Gewässerverbauungen</b>	
Halbeisen. Schreiben des Regierungsrates an die Laufentaler Bevölkerung .....	564	Burgdorf, Heimiswil, Hasle b.B., Rüegsau, Lützelflüh, Rüderswil und Lauperswil; Korrektion und Verbauung der Emme; Verpflichtungskredit	267
Hamm. Nitratgehalte in den bernischen Wasserversorgungen .....	1255	Meiringen/Hasliberg; Verbauung des Alpbaches	408, 411
Meier (Gümligen). Wirtschaftliche Stärkung des Juaraumes .....	864	Rüti; Verbauung der Biberen und des Dürrbaches	408, 410
Renggli. Bauarbeiten an der Strassenbrücke Alfermée	335	Signau; Korrektion und Verbauung des Schüpbaches .....	408, 411
Schlegel. Baubewilligungen im Kanton .....	864	Spiez/Wimmis; Verbauung der Kander .....	408, 411
Sidler. Mietverträge für Schiffsanlegplätze .....	565	Trub; Korrektion und Verbauung der Trub mit Zuflüssen .....	408, 411
Strahm. Strafverfahren .....	862	Wimmis; Korrektion der Simme im Staubereich Port .....	408, 412
Strahm. Wirtschaftsförderung .....	1255	Belp; Verbauung des Aarbaches .....	671
Würsten. Massnahmen zum Schutz der Pilze .....	863	Guggisberg/Rüschegg; Verbauung der Kalten Sense mit Seitenbächen .....	670
<b>Direktionsgeschäfte</b>		Lauperswil/Signau/Eggiwil; Korrektion und Verbauung der Emme .....	670
<b>Präsidialabteilung</b>		Grindelwald; Verbauung der Schwarzen Lütschine mit Zuflüssen, 1. Bauetappe .....	1190
Einführung der Büroautomation INFOSTA; Kredit .....	882	Tiefbauamt; Anschaffung einer Strassenkehrmaschine für den Oberingenieurkreis I .....	407
Beiratskommission Laufental; Jahresbericht 1982/83, Jahresrechnung 1982 und Voranschlag 1984 .	883	Tiefbauamt; Anschaffung einer Strassenkehrmaschine für den Oberingenieurkreis III .....	407
OLMA 1984 in St.Gallen; Teilnahme des Kantons Bern als Ehrengast; Ausgabenbewilligung .....	883	Erwerb einer Liegenschaft in Münchenbuchsee; Vertragsgenehmigung .....	414
<b>Baudirektion</b>		Erwerb einer Liegenschaft in Biel; Vertragsgenehmigung .....	415
Hochbauten		Investitionsprogramm 1983/84 für die Region Berner Jura/Biel/Seeland; Unterhalts- und Korrektionsarbeiten im Strassenbau .....	675
Bern; Sanierung des kantonalen Zeughauses; Projektierungskredit .....	266		
Biel; Bezirksgefängnis, Errichtung einer Spazieranlage; Kredit und Verpflichtungskredit .....	266		
Biel; Abbruch von Liegenschaften; Kredit und Verpflichtungskredit .....	267		
Matten bei Interlaken; Erweiterung Forstbetriebsgebäude; Kredit und Verpflichtungskredit .....	267		

Grellingen/Nenzlingen; Genehmigung des Strassenplans Umfahrung Grellingen, Tunnel Eggflue ..... Autobahnamt; Anschaffung einer Strassenkehrmaschine für den Werkhof Spiez .....

### **Erziehungsdirektion**

Schul- und Turnanlagen, Mehrzweckgebäude  
Hasliberg; Neubau eines Mehrzweckgebäudes .....  
Huttwil; Erweiterung der Primarschulanlage Schwarzenbach .....  
Lützelflüh; Umbau und Erweiterung des Primarschulhauses Brüschihsüli .....  
Meikirch; Neubau Mehrzweckhalle in Ortschwaben  
Rubigen; Erweiterung der Primarschulanlage und Neubau eines Doppelkindgartens .....  
Brienz; Sanierung Primarschulhaus Kienholz .....  
Linden; Neubau Mehrzweckgebäude .....  
Oberburg; Neubau Mehrzweckhalle Bärenmatte ..  
Reconvillier; Sanierung Primarschulhaus .....  
Renan; Renovation Schulhaus und Turnhalle .....  
Rüeggisberg; Neubau Primarschulanlage mit Kindergarten .....  
Wahlern; Neubau Turnhalle/Kindergarten Tännlein .....  
Péry; Neubau eines Schul- und Sportzentrums ....  
Ursenbach; Erweiterung der Primarschule .....  
Aarwangen; Sanierung Sekundarschulhaus Sonnhalde .....  
Lützelflüh; Erweiterung und Sanierung der Sekundarschulanlage .....  
Um- und Erweiterungsbau des Wohn- und Studiengebäudes im Alpengarten Schynige Platte; Beitrag .....  
Kunstmuseum Bern; Erweiterungsbau; teuerungsbedingter Mehraufwand und zusätzliche Arbeiten; Nachkredit .....  
Vereinigung der Volkshochschulen des Kantons Bern; Staatsbeiträge ab 1982 (Änderungen) ... 239, 250  
Universität; Sanierung Lüftungsanlage Mensabetrieb

### **Finanzdirektion**

Kantonalbank von Bern; Jahresbericht und Jahresrechnung 1982 .....  
Hypothekarkasse; Jahresrechnung 1982 .....  
Landerwerb in Thun und Genehmigung eines Bau-rechtsvertrages .....  
Verkauf der Liegenschaft Schattig Landorf in Köniz; Vertragsgenehmigung .....  
Seminar Spiez; Kauf einer Parzelle; Vertragsgenehmigung .....  
Seminar Spiez; Tausch von Liegenschaften; Vertrags-genehmigung .....  
Genehmigung der Vereinbarung zwischen dem Schweizerischen Bundesrat und der Regierung der Französischen Republik über die Besteuerung der Erwerbseinkünfte von Grenzgängern vom 11. April 1983 .....  
Konversion von Staatsanleihen .....  
Kauf eines Grundstücks in Tavannes; Vertragsge-nehmigung .....

### **Forstdirektion**

Gadmen; Lawinendirektschutz-Projekt; Verpflich-tungskredit .....  
Schwanden/Hofstetten; Aufforstungs- und Verbauungsprojekt Lammbach .....  
Wiederherstellungsprojekte von Föhnlursturmschäden; Kredit .....

### **Fürsorgedirektion**

676	Fondation en faveur des handicapés du Jura bernois «La Pimpinière»; Beitrag an Umbauarbeiten .....	228
672	Stiftung zur Förderung geistig Behindelter, Bern; Erwerb und Umbau der Liegenschaft Thunstrasse 2 in Muri .....	228
239	Pflegeheim Bäureau; Ausbildung von Aktivierungstherapeutinnen und -therapeuten; Grundsatzbeschluss und Verpflichtungskredit .....	228, 229
239	Stiftung Schlossmatt, Wangen a.A; Erwerb und Umbau der Liegenschaft Schlossmatt für den Betrieb einer sozialtherapeutischen Wohn- und Arbeitsgemeinschaft .....	506
239	Jugendheim der Stadt Bern; Umbau .....	507
239	Kinderheim «Jurahaus», Tavannes; Neu- und Umbau Altersheim «Sonnegg», Huttwil; Renovationen und Anpassungen; Einbezug von Amortisation und Verzinsung der Baukosten in die Lastenverteilung .....	508
239	Neubau Altersheim Konolfingen; Einbezug von Amortisation und Verzinsung der Erstellungskosten in die Lastenverteilung .....	790
512	Stiftung «Invalidenwerkstätten Region Thun», Eingliederungsstätte Gwatt-Thun; Neubau Tagesheim und Anpassungen Werkstattgebäude .....	790
511	Genossenschaft Heim Sunnegg, Walkringen; Umstrukturierung des Kinderheims in ein Heim für geistigbehinderte Jugendliche; Verpflichtungskredit .....	1148
821	Gemeindeverband Altersheim Roggwil-Wynau; Neubau; Einbezug von Amortisation und Verzinsung der Erstellungskosten in die Lastenverteilung .....	1149
1175		
1175		

### **Gesundheitsdirektion**

239	Spitalverband Laupen; Neubau eines Chronischkrankenheims; Projektierungskredit .....	221
239	Psychiatrische Klinik Bellelay; Kredit .....	221
239	Regionalspital Biel; Umbauten; Verpflichtungskredit	221
511	Inselspital Bern; Erneuerung der Angiographieanlagen des Instituts für Diagnostische Radiologie; Verpflichtungskredit .....	221
375	Bezirksspital Münsingen; Neu- und Umbau; Verpflichtungskredit .....	221
377	Tiefenauspital Bern; bauliche Erneuerungen; Verpflichtungskredit .....	221
377	Regionalspital Interlaken; Energiesparmassnahmen .....	479
377	Übertragung einer staatlichen Aufgabe an den Verein für die Betreuung Betagter in Bümpliz; Vertragsgenehmigung .....	479, 480
379	Bezirksspital Sumiswald; Neubau Westgebäude, Projektierungskredit .....	479
381	Krankenheim Wittigkofen, Bern; Projektierungskredit für Neubau .....	479, 480
381	Spitalverband Bern; Umbau des Säuglingsspitals in ein Chronischkrankenheim; Projektierungskredit	479, 480
381	Übertragung einer staatlichen Aufgabe an den Spitalverband Bern; Vertragsgenehmigung .....	479, 481
734	Tiefenauspital Bern; Ersatz von zwei Röntgengeneratoren .....	778
959	Bezirksspital Grosshöchstetten; Neu- und Umbau .....	778
960	Bezirksspital Huttwil; Neu- und Umbau .....	778
	Bezirksspital Schwarzenburg; Neubau .....	1145
	Bezirksspital St-Imier; Um- und Erweiterungsbau .....	1146
	Bezirksspital Moutier; diverse Bauvorhaben .....	1146
	Bezirksspital Frutigen; Erneuerung der Röntgenanlage	1147
	Regionalspital Langenthal; Bau und Einrichtung einer Abteilung für Geriatrie und Rehabilitation sowie einer Abteilung für Chronischkrank .....	1144
324	Regionalspital Burgdorf; Bau und Einrichtung einer Intensivpflegestation .....	1144
703	Zieglersspital Bern; Bau und Einrichtung einer Intensivpflegestation sowie einer Abteilung für Geriatrie und Rehabilitation .....	1144
946		

Regionalspital Interlaken; Bau und Einrichtung einer Intensivpflegestation, einer Abteilung für Ophtalmologie, einer Station für Hämodialyse sowie von Abteilungen für Geriatrie/Rehabilitation und für Chronischkranke .....	1144
Bezirksspital Moutier; Bau und Einrichtung einer Abteilung für Chronischkranke .....	1144
Bezirksspital Fraubrunnen, Jegenstorf; Bau und Einrichtung einer Abteilung für Chronischkranke .....	1144
Bezirksspital Obersimmental, Zweisimmen; Bau und Einrichtung einer Abteilung für Chronischkranke .....	1144

#### Kirchendirektion

Beitrag an die evangelisch-reformierte Landeskirche für die Finanzierung des Sonderkurses zur Ausbildung von Akademikern zu Pfarrern .....	705
--	-----

#### Landwirtschaftsdirektion

Bodenverbesserungen, Weganlagen, Wasserversorgungen Eggwil; Beitrag an Weganlage Dieboldsbach-Girsgrat .....	322
Iseltwald; Bauprojekt Alpweg Bättenalp; Grundsatzbeschluss .....	432
Moutier/Perrefitte/Souboz/Soulce/Undervelier; interkantonale Wasserversorgung; Grundsatzbeschluss .....	431
Orvin; Genehmigung des generellen Projekts der Wasserversorgung; Grundsatzbeschluss .....	432
St.Stephan; Beitrag an die Weggenossenschaft Matten-Obersteg und Genehmigung eines Gesamtprojekts .....	432
Wynigen/Rumendingen; Gesamtmeilioration Wynigen; Grundsatzbeschluss .....	431
Zweisimmen; Beitrag an die Weggenossenschaft Mannried-Oberried-Chumi für Weganlage 2. Sektion .....	432
Cormoret/Courterlay/Cortébert/Corgémont/Soncetboz/Orvin; Beitrag an Güterwegprojekt .....	945
Nods; Beitrag an die 23. Etappe der Gesamtmeilioration Tessenberg .....	944
Landwirtschaftliche Berufsschulen und Berufsschulen für bäuerliche Haushaltehrtöchter; Genehmigung der Jahresrechnung 1980/81 .....	699
Staatsbeitrag an die Hagelversicherung; Genehmigung der Beiträge für die Jahre 1980 und 1981 sowie derjenigen in der Legislaturperiode 1982–1986 .....	

#### Militärdirektion

Bätterkinden; Zivilschutzbauten .....	596, 597
Frutigen; Zivilschutzbauten .....	596, 597
Hasle bei Burgdorf; Zivilschutzbauten .....	596, 597
Heimiswil; Zivilschutzbauten .....	596, 597
Kallnach; Zivilschutzbauten .....	365
Kirchberg; Zivilschutzbauten .....	596
Langnau i. E.; Zivilschutzbauten .....	596
Rüegsau; Zivilschutzbauten .....	596, 597

#### Polizeidirektion

Entschädigung an die Zivilstandsbeamten im Jahre 1983 und folgende Jahre .....	258
Einbürgerungen .....	254, 532, 611, 935
Straferlassgesuche .....	258, 553, 616, 939

#### Verkehrs-, Energie- und Wasserwirtschaftsdirektion

Kanalisationen, Kläranlagen	
Bargen .....	53
Bern .....	53
Büren a.A. .....	53
Jegenstorf .....	53
Trachselwald .....	53
Wynau .....	53
Bern; Kanäle Mattenhof mit Entlastungsbauwerk Sulgenrain .....	351
Worben; Kanalisation Unterworbenstrasse .....	352
Wynigen; Kanalzone A .....	351
ARA Region Koppingen; Hauptsammelkanal Winterthur/Heinrichswil/Hersiwil .....	840
ARA Region Huttwil; Anschlussleitungen Rohrbachgraben und Wyssachen .....	840
ARA Region Worblental; Regenüberlaufbecken Ittigen .....	840
Gampelen; Kanalisation 4. Etappe .....	841
Wahlern; Kanalisation und Regenklärbecken Oberdorf .....	841
Seeberg; Kanalisation Seeberg/Riedtwil .....	1236
ARA Region Thun; 4. Ausbauetappe .....	1236
Nieder- und Oberstocken; Hauptsammelkanal Stocken .....	1236
Rüschenegg/Rüeggisberg; Kanalisationen .....	1236
Mosseedorf; Kanalisation Moosbühl .....	1236
La Neuveville; Sammelkanäle .....	1236
ARA Region Oberes Gürbetal; Kanalisationen .....	1237
Sammelstelle für Sonderabfälle der SOVAG in Brügg; Verpflichtungskredit .....	53, 55
Sanierung des Flughafens Bern-Belp; Verpflichtungskredit .....	61, 71, 90
Montreux-Oberland-Bahn (MOB); Kantonsbeitrag für technische Verbesserungen (Neubau Moosbach-Tunnel) .....	165
Jurabahnen (CJ); Kantonsbeitrag für technische Verbesserungen; dringlicher Nachkredit .....	841
Beschaffung der Unterlagen für Schutz und Bewirtschaftung der Grundwasservorkommen im Raum Langenthal-Roggwil; Verpflichtungskredit .....	1237
Oberaargau-Jura-Bahn (OJB); Beitrag für technische Verbesserungen .....	1237
Energiekonzept der Region Bern; Verpflichtungskredit .....	1238, 1239

#### Volkswirtschaftsdirektion

Ingenieurschule Biel; Ausbau Rechenzentrum der Abteilung Informatik, 2. Etappe .....	448
Einwohnergemeinde Grindelwald; Erwerb einer Parzelle in der Bodmi zur Sicherung des Skiludgeländes; Staatsbeitrag .....	457
Zusätzliches Investitionsprogramm 1983/84 für die Region Berner Jura/Biel/Seeland; Nachkredite zum Staatsvoranschlag 1983 .....	448, 452
Burgdorf; Erschliessungshilfe für die Industriezone Buchmatt .....	770
Kursaal Interlaken; Beitrag an Ausbauprojekt .....	771
Laboratorium für Lebensmittel- und Trinkwasserkontrolle; Ausgabenbewilligung zur Einführung der elektronischen Datenverarbeitung .....	771
Höhere Fachschule für Gastronomie in Thun; Beitrag Les Prés d'Orvin; Beitrag zur Sicherung des Skigebietes .....	972
Berufsschulzentrum Interlaken (BZI); Baubeitrag .....	975
	976

**Der Grosse Rat hielt im Jahr 1983 vier Sessionen mit insgesamt 63 Sitzungen ab.**